

## 233468-2026 - Verseny

Lettország – Környezetrehabilitáció – Vēsturiski piesārņotās teritorijas Dzelzceļa ielā 10, Aizkrauklē sanācija

OJ S 66/2026 03/04/2026

Eljārāst megindītō vāg koncessziōs hirdetmēny – klasszikus ājānlatkērōkre vonatkozō szabālyok - Vāltoztatāsrlō szōlō hirdetmēny

Szolgāltatāsmegrendelēs - Ēpītēsi beruhāzās

### 1. Vevō

---

#### 1.1. Vevō

Hivatalos nēv: Valsts vides dienests

E-mail-cīm: [aleksandrs.ruskulis@vvd.gov.lv](mailto:aleksandrs.ruskulis@vvd.gov.lv)

Az ājānlatkērō szervezt jogi tīpusa: Kōzponti kormānyzati szerv

Az ājānlatkērō szerv tevēkenysēge: Kōrnyezetvēdelem

### 2. Eljārās

---

#### 2.1. Eljārās

Cīm: Vēsturiski piesārņotās teritorijas Dzelzceļa ielā 10, Aizkrauklē sanācija

Leírās: Vēsturiski piesārņotās teritorijas Dzelzceļa ielā 10, Aizkrauklē sanācija

Eljārāsazonosító: 0b1d3aab-74d8-4018-b755-95bf236f8300

Belső azonosító: VVD2025/13

Az eljárās tīpusa: Nyitott

Az eljárās gyorsított: nem

##### 2.1.1. Cēl

A szerzōdēs jellege: Szolgāltatāsmegrendelēs

A szerzōdēs kiegēsztō jellege: Ēpītēsi beruhāzās

Fō osztālyozās (cpv): 90722000 Kōrnyezetrehabilitāciō

Tovābbi osztālyozās (cpv): 90741000 Olajszennyezēssel kapcsolatos szolgāltatāsok, 90740000 Szennyezēsek nyomon kōvetēsēvel, felūgyeletēvel és ārtalmatlanításāval kapcsolatos szolgāltatāsok, 45111000 Bontāsi, terep-elōkēsztēsi és eltakarītāsi munka

##### 2.1.4. Āltalānos informāciōk

Jogalap:

2014/24/EU irānyelv

##### 2.1.6. Kizārāsi okok

Indokok kizārāsra forrāsa: Egysēges eurōpai kōzbeszerzēsi dokumentum (ESPD)

### 5. Rēs

---

#### 5.1. Rēs: LOT-0000

Cīm: Vēsturiski piesārņotās teritorijas Dzelzceļa ielā 10, Aizkrauklē sanācija

Leírās: Vēsturiski piesārņotās teritorijas Dzelzceļa ielā 10, Aizkrauklē sanācija

##### 5.1.1. Cēl

A szerzōdēs jellege: Szolgāltatāsmegrendelēs

Fő osztályozás (cpv): 90722000 Környezetrehabilitáció

További osztályozás (cpv): 90741000 Olajszennyezéssel kapcsolatos szolgáltatások, 90740000 Szennyezések nyomon követésével, felügyeletével és ártalmatlanításával kapcsolatos szolgáltatások, 45111000 Bontási, terep-előkészítési és eltakarítási munka

**5.1.2. A teljesítés helye**

Postacím: Dzelzceļa iela 10

Város: Aizkraukle

Irányítószám: LV-5101

Ország alegysége (NUTS): Zemgale (LV009)

Ország: Lettország

**5.1.3. Becsült időtartam**

Időtartam: 38 Hónapok

**5.1.4. Megújítás**

A megújítások maximális száma: 0

**5.1.5. Érték**

A becsült érték héa (áfa) nélkül: 10 080 880,00 EUR

**5.1.6. Általános információk**

Meg kell adni a szerződés teljesítésére kinevezett személyzet tagjainak nevét és szakmai képesítését: Ajánlatra vonatkozó követelmény

Nem uniós forrásokból finanszírozott közbeszerzési projekt

A közbeszerzésre a kormányzati közbeszerzés megállapodás alkalmazandó: igen

**A korábbi hirdetményekre vonatkozó információk:**

A korábbi hirdetmény azonosítója: 3f969f06-0e2b-426c-9fa5-43dafd16af83-01

**5.1.9. Alkalmassági követelmények**

Selektációs kritériumok forrásai: Egységes európai közbeszerzési dokumentum (ESPD)

**5.1.10. Odaítélési szempontok**

**Kritérium:**

Típus: Költség

Megnevezés: (F1) Finanšu piedāvājuma cena, kopējā cena darbu (pirmā un otrā posma) īstenošanai (EUR bez PVN)

Leírás:  $F1 = 35 * F1x / F1y$ , kur  $F1$  - vērtējamā piedāvājuma iegūtais punktu skaits;  $F1x$  - lētākā piedāvājuma cena;  $F1y$  - vērtējamā piedāvājuma cena.

**Kritérium:**

Típus: Költség

Megnevezés: (F2) Efektivitāte - aprites cikla izmaksas (uzturēšanas izdevumi)

Leírás: Kritērijā tiks vērtēts pretendenta tehniskajā piedāvājumā norādītais par piesārņojuma migrācijas mazināšanas tehnoloģiskā risinājuma uzturēšanas izdevumiem. Pretendents iegūst 5 punktus, ja pēc sanācības darbu ierīkošanas un nodošanas nebūs nepieciešami piesārņojuma migrācijas mazināšanas tehnoloģiskajam risinājumam uzturēšanas izdevumi, piemēram, reaģentu, materiālu nomaiņai, elektroenerģijas sistēmas apkalpošanai utt. Paliekošos tehnoloģisko risinājumu darbība būs pasīva un autonoma. Pretendentam nepiešķir punktus, ja pēc sanācības darbu ierīkošanas un nodošanas būs nepieciešami migrācijas mazināšanas tehnoloģiskam risinājumam uzturēšanas izdevumi, piemēram, reaģentu, materiālu nomaiņai, elektroenerģijas sistēmas apkalpošanai utt. Paliekošos tehnoloģisko risinājumu darbība nebūs pasīva un autonoma. Pretendentam nepiešķir punktus, ja

tehnoloģiskais risinājums nav praktiski īstenojams (norādīta informācija, kura praksē nav realizējama), ņemot vērā esošo objekta raksturojumu un īpašības, vai norādītā informācija nav pietiekama, lai novērtētu aprites cikla izmaksas.

**Kritēriums:**

Tīpus: Minőség

Megnevezés: (S1) Sanācijas darbu garantijas laiks iepirkuma ietvaros veiktajiem darbiem

Leírás: (S1) Sanācijas darbu garantijas laiks iepirkuma ietvaros veiktajiem darbiem Kritērijā tiks vērtēts pretendenta tehniskajā piedāvājumā norādītais sanācijas darbu garantijas laiks.

Vērtēšana tiks veikta, pamatojoties uz pretendenta iesniegto apliecinājumu atbilstoši

“Tehniskā piedāvājuma vadlīnijas” noteiktajām prasībām. 20 punkti tiks piešķirti, ja pretendenta piedāvātais sanācijas darbu garantijas laiks iepirkuma ietvaros veiktajiem darbiem būs vismaz 9 (deviņi) gadi no objekta ekspluatācijas nodošanas vai pieņemšanas - nodošanas akta parakstīšanas brīža 15 punkti tiks piešķirti, ja pretendenta piedāvātais sanācijas darbu garantijas laiks iepirkuma ietvaros veiktajiem darbiem būs vismaz 8 (astoņi) gadi no objekta ekspluatācijas nodošanas vai pieņemšanas - nodošanas akta parakstīšanas brīža 10 punkti tiks piešķirti, ja pretendenta piedāvātais sanācijas darbu garantijas laiks iepirkuma ietvaros veiktajiem darbiem būs vismaz 7 (septiņi) gadi no objekta ekspluatācijas nodošanas vai pieņemšanas - nodošanas akta parakstīšanas brīža 5 punkti tiks piešķirti, ja pretendenta piedāvātais sanācijas darbu garantijas laiks iepirkuma ietvaros veiktajiem darbiem būs vismaz 6 (seši) gadi no objekta ekspluatācijas nodošanas vai pieņemšanas - nodošanas akta parakstīšanas brīža Punkti netiks piešķirti, ja pretendenta piedāvātais sanācijas darbu garantijas laiks iepirkuma ietvaros veiktajiem darbiem būs 5 (pieci) gadi no objekta ekspluatācijas nodošanas vai pieņemšanas - nodošanas akta parakstīšanas, kas ir mazākais pieļaujamais termiņš, ņemot vērā projekta ieviešanas nosacījumus.

**Kritēriums:**

Tīpus: Minőség

Megnevezés: (P1) Sanācijas darbu vadītājs

Leírás: (P) Speciālistu profesionālā pieredze Punktu skaitu piešķir atbilstoši Pretendenta speciālistu profesionālajai pieredzei. Pretendentam tiek piešķirti punkti, ja pretendenta piedāvātajiem speciālistiem (3.11. -3.20. punktā noteiktie vai papildu piesaistītajiem speciālistiem) ir P apakšpunktos definētā profesionālā pieredze, kura iegūta iepriekšējos 10 (desmit) gados (2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023, 2024, 2025), kā arī 2026. gadā līdz piedāvājuma iesniegšanas dienai. Pretendents P1-P7 izpildei var piedāvāt gan tos pašus speciālistus, kuri norādīti 3.11.–3.20. punktu izpildei, gan arī papildu speciālistus tikai P kritēriju izpildei.

**Kritēriums:**

Tīpus: Minőség

Megnevezés: (P2) Ķīmiķis/tehnologs

Leírás: (P) Speciālistu profesionālā pieredze Punktu skaitu piešķir atbilstoši Pretendenta speciālistu profesionālajai pieredzei. Pretendentam tiek piešķirti punkti, ja pretendenta piedāvātajiem speciālistiem (3.11. -3.20. punktā noteiktie vai papildu piesaistītajiem speciālistiem) ir P apakšpunktos definētā profesionālā pieredze, kura iegūta iepriekšējos 10 (desmit) gados (2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023, 2024, 2025), kā arī 2026. gadā līdz piedāvājuma iesniegšanas dienai. Pretendents P1-P7 izpildei var piedāvāt gan tos pašus speciālistus, kuri norādīti 3.11.–3.20. punktu izpildei, gan arī papildu speciālistus tikai P kritēriju izpildei.

**Kritēriums:**

Tīpus: Minőség

Megnevezés: (P3) Hidroģeologs

Leírás: (P) Speciālistu profesionālā pieredze Punktu skaitu piešķir atbilstoši Pretendenta speciālistu profesionālajai pieredzei. Pretendentam tiek piešķirti punkti, ja pretendenta piedāvātajiem speciālistiem (3.11. -3.20. punktā noteiktie vai papildu piesaistītajiem speciālistiem) ir P apakšpunktos definētā profesionālā pieredze, kura iegūta iepriekšējos 10 (desmit) gados (2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023, 2024, 2025), kā arī 2026. gadā līdz piedāvājuma iesniegšanas dienai. Pretendents P1-P7 izpildei var piedāvāt gan tos pašus speciālistus, kuri norādīti 3.11.–3.20. punktu izpildei, gan arī papildu speciālistus tikai P kritēriju izpildei.

**Kritēriums:**

Tīpus: Minőség

Megnevezés: (P4) Eksperts ar kompetenci naftas produktu atsūkņēšanā vai savākšanā un apsaimniekošanā

Leírás: (P) Speciālistu profesionālā pieredze Punktu skaitu piešķir atbilstoši Pretendenta speciālistu profesionālajai pieredzei. Pretendentam tiek piešķirti punkti, ja pretendenta piedāvātajiem speciālistiem (3.11. -3.20. punktā noteiktie vai papildu piesaistītajiem speciālistiem) ir P apakšpunktos definētā profesionālā pieredze, kura iegūta iepriekšējos 10 (desmit) gados (2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023, 2024, 2025), kā arī 2026. gadā līdz piedāvājuma iesniegšanas dienai. Pretendents P1-P7 izpildei var piedāvāt gan tos pašus speciālistus, kuri norādīti 3.11.–3.20. punktu izpildei, gan arī papildu speciālistus tikai P kritēriju izpildei.

**Kritēriums:**

Tīpus: Minőség

Megnevezés: (P5) Eksperts ar kompetenci stacionāro siltuma avotu (TCH – thermal conductive heating) pielietošanā

Leírás: (P) Speciālistu profesionālā pieredze Punktu skaitu piešķir atbilstoši Pretendenta speciālistu profesionālajai pieredzei. Pretendentam tiek piešķirti punkti, ja pretendenta piedāvātajiem speciālistiem (3.11. -3.20. punktā noteiktie vai papildu piesaistītajiem speciālistiem) ir P apakšpunktos definētā profesionālā pieredze, kura iegūta iepriekšējos 10 (desmit) gados (2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023, 2024, 2025), kā arī 2026. gadā līdz piedāvājuma iesniegšanas dienai. Pretendents P1-P7 izpildei var piedāvāt gan tos pašus speciālistus, kuri norādīti 3.11.–3.20. punktu izpildei, gan arī papildu speciālistus tikai P kritēriju izpildei.

**Kritēriums:**

Tīpus: Minőség

Megnevezés: (P6) Eksperts ar kompetenci piesārņotās grunts ex – situ reģenerācijā vai pārstrādē

Leírás: (P) Speciālistu profesionālā pieredze Punktu skaitu piešķir atbilstoši Pretendenta speciālistu profesionālajai pieredzei. Pretendentam tiek piešķirti punkti, ja pretendenta piedāvātajiem speciālistiem (3.11. -3.20. punktā noteiktie vai papildu piesaistītajiem speciālistiem) ir P apakšpunktos definētā profesionālā pieredze, kura iegūta iepriekšējos 10 (desmit) gados (2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023, 2024, 2025), kā arī 2026. gadā līdz piedāvājuma iesniegšanas dienai. Pretendents P1-P7 izpildei var piedāvāt gan tos pašus speciālistus, kuri norādīti 3.11.–3.20. punktu izpildei, gan arī papildu speciālistus tikai P kritēriju izpildei.

**Kritēriums:**

Tīpus: Minőség

Megnevezés: (P7) Eksperts ar kompetenci virsmas aktīvo vielu injekciju izmantošanā

Leírás: (P) Speciālistu profesionālā pieredze Punktu skaitu piešķir atbilstoši Pretendenta speciālistu profesionālajai pieredzei. Pretendentam tiek piešķirti punkti, ja pretendenta piedāvātajiem speciālistiem (3.11. -3.20. punktā noteiktie vai papildu piesaistītajiem

speciālistiem) ir P apakšpunktos definētā profesionālā pieredze, kura iegūta iepriekšējos 10 (desmit) gados (2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023, 2024, 2025), kā arī 2026. gadā līdz piedāvājuma iesniegšanas dienai. Pretendents P1-P7 izpildei var piedāvāt gan tos pašus speciālistus, kuri norādīti 3.11.–3.20. punktu izpildei, gan arī papildu speciālistus tikai P kritēriju izpildei.

Az alkalmazandó módszer ismertetése, ha a súlyozás kritériumokkal nem fejezhető ki:

Apraksts noteikts iepirkuma nolikumā

#### **5.1.11. Közbeszerzési dokumentumok**

A közbeszerzési dokumentumok címe: <https://www.eis.gov.lv/EKEIS/Supplier/Procurement/158033>

#### **5.1.12. A közbeszerzésre irányadó feltételek**

##### **A benyújtás feltételei:**

Elektronikus benyújtás: Megengedett

A benyújtásra használható cím: <https://www.eis.gov.lv/EKEIS/Supplier/Procurement/158033>

Az ajánlatokat vagy részvételi jelentkezéseket ezeken a nyelveken lehet benyújtani: lett

Elektronikus katalógus: Nem megengedett

Változatok: Nem megengedett

Az ajánlattevők több ajánlatot nyújthatnak be: Nem megengedett

A pénzügyi biztosíték ismertetése: Kredítiestádes vai apdrošināšanas sabiedrības izsniegts piedāvājuma nodrošinājums.

Az ajánlatok beérkezésének határideje: 07/05/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

Az az időtartam, amíg az ajánlatnak érvényesnek kell maradnia: 6 Hónapok

##### **A nyilvános felbontással kapcsolatos információk:**

Megnyitás dátuma: 07/05/2026 14:00:00 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

Hely: Elektronisko iepirkumu sistēma

##### **A szerződés feltételei:**

A szerződést védett foglalkoztatási programok keretében kell teljesíteni: Nem

A szerződés teljesítésére vonatkozó feltételek: Saskaņā ar iepirkuma tehnisko specifikāciju un iepirkuma līguma projektu

Elektronikus számlázás: Kötelező

Elektronikus megrendelésre fog sor kerülni: nem

Elektronikus fizetésre fog sor kerülni: igen

Pénzügyi megállapodás: Saskaņā ar iepirkuma līguma projektu

#### **5.1.15. Sajátos beszerzési módszerek**

##### **Keretmegállapodás:**

Nincs keretmegállapodás

##### **A dinamikus beszerzési rendszerre vonatkozó információk:**

Nem dinamikus beszerzési rendszer

#### **5.1.16. További információk, közvetítés és felülvizsgálat**

Felülvizsgálati szervezet: Iepirkumu uzraudzības birojs

A felülvizsgálati határidőkre vonatkozó információk: Iesniegums iesniedzams Iepirkumu uzraudzības birojam, līdz 30/04/2026

A közbeszerzési eljárással kapcsolatban további információt nyújtó szervezet: Valsts vides dienests

## 8. Szervezetek

---

### 8.1. ORG-0001

Hivatalos név: Valsts vides dienests

Regisztrációs szám: 90000017078

Postacím: Rūpniecības iela 23, Rīga, LV - 1045

Város: Rīga

Irányítószám: LV-1045

Ország alegysége (NUTS): Rīga (LV006)

Ország: Lettország

Kapcsolattartó pont: Aleksandrs Ruskulis

E-mail-cím: [aleksandrs.ruskulis@vvd.gov.lv](mailto:aleksandrs.ruskulis@vvd.gov.lv)

Telefonszám: +37120239882

Internetcím: <https://www.vvd.gov.lv>

#### **E szervezet szerepei:**

Vevő

A közbeszerzési eljárással kapcsolatban további információt nyújtó szervezet

### 8.1. ORG-0002

Hivatalos név: Iepirkumu uzraudzības birojs

Regisztrációs szám: 90001263305

Postacím: Smilšu iela 1

Város: Rīga

Irányítószám: LV-1919

Ország alegysége (NUTS): Rīga (LV006)

Ország: Lettország

Kapcsolattartó pont: Juridiskais departaments

E-mail-cím: [pasts@iub.gov.lv](mailto:pasts@iub.gov.lv)

Telefonszám: +37122416641

Internetcím: <https://www.iub.gov.lv>

Információcsere végpontja (URL): <https://www.eis.gov.lv/EKEIS/Supplier/Organizer/472>

#### **E szervezet szerepei:**

Felülvizsgálati szervezet

## 10. Változtatás

---

Az előző hirdetmény módosítandó változata

:

75791ad4-b67d-44eb-bad6-15cac91c7b75-01

A változtatás fő oka

:

Frissített információ

Leírás

:

Grozījumi iepirkuma procedūras dokumentācijā iekļautajās prasībās

### 10.1. Változtatás

Szakaszazonosító: LOT-0000

A közbeszerzési dokumentumokat ebben az időpontban módosították: 01/04/2026

## A hirdetményre vonatkozó információk

---

A hirdetmény azonosítója/verziója: d01c19df-bae4-49f6-bf6f-6698135d0f0a - 01

Hirdetményminta típusa: Verseny

A hirdetmény típusa: Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

A hirdetmény altípusa: 16

A hirdetmény megküldésének dátuma: 02/04/2026 09:53:22 (UTC+00:00) Nyugat-európai idő, GMT

Hirdetmény megküldésének dátuma (az eSender rendszerben): 02/04/2026 09:53:22 (UTC+00:00) Nyugat-európai idő, GMT

Azok a nyelvek, amelyeken ez a hirdetmény hivatalosan elérhető: lett

A hirdetmény közzétételi száma: 233468-2026

HL S kiadás száma: 66/2026

A közzététel dátuma: 03/04/2026